**Rudra Kramam - Telugu**

15. Sµg¶pi lû¸ï¶mA

|  |  |
| --- | --- |
| MA …Sµg¸‡m¸´m h¸ö | …h¸ö …Sµg†¶piA |
| …Sµg†¶pi(S³î) ¶¬¢¸¶¢ÀÊ¬ | …Sµg†¶p…i£À†i …Sµg --- …¶p…iA > |
| …¶¬…¢¸…¶¢À…Ê¬ …Oµ£A | …Oµ£U³ †Oµ…¤m¸A |
| …Oµ…¤m¸†¶¢ÀÀ…¶p¶¢À†¶¥ñ¶¢¶ªå¶¢ÀA | …G…¶p¶¢À†…¶¥ñ¶¢¶ªå……¶¢À£À†hµÀï…¶p¶¢À†¶¥ñ¶¢B --- …hµ…¶¢ÀA > |
| …YÉï…¶¨á±¸…YA sñ†¶¬îg¸A | …YÉï…¶¨á±¸…Y£À†i YÉï¶¨á --- ±¸‡YA > |
| sñ†¶¬îg¸A sñ¶¬îgB | …sñ…¶¬î…g…¶ªê…hÉ > |
| …¶p…hµ D | D †¶mB |
| …¶m…¶¥÷ýÅgö´mé | …¶¥Ågö…¶mÃéi†tûB |
| …Hi†tû¾ªùlµ | …Hi…tû±¼…hµÃïi --- …tûB |
| …¾ª…lµ «¸†lµ¶mA | «¸†lµ…¶m£À…i «¸†lµ¶mA |

16.1 §ñ ±µÀlµñOµñ¶¢ÀB ¶pñkµ¶¢ÀB C¶mÀ¢¸OµB,

MA ¶mÈ¢Ã sûµSµ¶¢hÉ ±µÀl¸ñ±ÀµÀ ,

|  |  |
| --- | --- |
| MA ¶m†¶¢ÀÊªå | …hÉ …±µÀ…lµñ |
| …±µÀ…lµñ …¶¢À¶mï‡Ê¢ > | …¶¢À¶mï†¶¢ …GhÐ |
| …GhÐ ‡hÉ > | …GhÐ E…hµÀïhÐ |
| …hµ E†¶¨Ê¢ | E†¶¨…Ê¢ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…¶¢À E…i ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢ÀÊªå |
| …hÉ …C…¶ªÀå | …C…¶ªÀå lûµ†¶möÊm |
| lûµ†¶möÊm …s¹¶¬À‡sû¹ïA > | …s¹¶¬À†sû¹ï…¶¢ÀÀhµ |
| …s¹¶¬À…sû¹ï£À†i …s¹¶¬À - …sû¹ïA > | …Ghµ ‡hÉ > |
| …hÉ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…¶¢À E…i ¶m†¶¢ÀB |
| ±ÀµÃ ‡hÉ > | …hµ E†¶¨ÀB |
| E†¶¨À…¦÷¶¢†hµ¶¢Ã | …¦¶¢†hµ¶¢Ã …¦¶¢A |
| …¦¶¢…hµÊ¢À†i …¦¶¢ --- …hµ…¶¢Ã > | …¦¶¢A …ssûµÃ†¶¢ |
| …ssûµÃ†¶¢ hÉ | …hÉ lûµ†¶mÀB |
| lûµ…¶mÀ±¼…i lûµ†¶mÀB | …¦¢¸ †¶¥…±µ‡¢¸ï > |
| …¶¥…±µ†¢¸ï ±ÀµÃ | ±ÀµÃ hµ†¶¢ |
| hµ…¶¢ hµ‡±ÀµÃ > | hµ†±ÀµÃ ¶mB |
| …mÐ …±µÀ…lµñ | …±µÀ…lµñ …¶¢ÀÅ…fµ…±ÀµÀ |
| …¶¢ÀÅ…fµ±ÀÉÀ†i ¶¢ÀÅfµ±ÀµÀ | ±ÀµÃ ‡hÉ > |
| …hÉ …±µÀ…lµñ | …±µÀ…lµñ …¦¢¸ |
| …¦¢¸ …hµ¶mÃB | …hµ¶mÃ±µ†ÈT¹±¸ |
| C…ÈT¹±¸ „†q¸¶pO¸¦o | C†q¸¶pO¸…¦ohµï†q¸¶p --- …O¸…¦…o> |
| hµ†±ÀµÃ ¶mB | …¶m…¶ªå¶mÀ‡¢¸ > |
| …hµ¶mÀ…¢¸ ¶¥†¶må¶¢À±ÀµÃ | ¶¥†¶må¶¢À…±ÀµÃ S¼†±¼¶¥¶må |
| ¶¥†¶må…¶¢À±ÀÉÀ…i ¶¥A --- …hµ…¶¢À…±ÀµÃ > | S¼†±¼¶¥…m¸åtû |
| S¼†±¼…¶¥Êmå…i S¼†±¼ --- …¶¥…¶må | …Ctû†V¸Oµ§»¬ |
| …V¸…Oµ…§»¬†i V¸Oµ§»¬ | ±ÀµÃ£À‡¶¨ÀA > |
| E†¶¨ÀS³ S¼±¼¶¥¶må | …S¼…±¼…¶¥…¶må ¶¬‡Êªå > |
| …S¼…±¼…¶¥Êmå…i S¼†±¼ --- …¶¥…¶må | ¶¬…Êªå t†sûµ±³.»¨ |
| t…sûµ±³.¶¨ï†¶ªåÊ¢ | C†¶ªå…¶¢ Ehµï†¶ªåÊ¢ |
| …¦¢¸S³ †S¼±¼hµñ | …S¼…±¼…hµñ h¸A |
| …S¼…±¼hÉñ†i S¼±¼ --- …hµñ | h¸S³ †OµÀ±µÀ |
| …OµÀ…±µÀ ¶¢Ã | ¶¢Ã »¬(S³î†)¾ªB |
| …»¬(S³î…)…¾ªB ¶pÁ†±µÀ¶¨A | ¶pÁ†±µÀ…¶¨Y³ Y†Sµh³ |
| Y…Sµl¼…i Y†Sµh³ | …¦Ê¢…¶m ¶¢†Vµ«¸ |
| ¶¢†Vµ«¸ h¸ö | …h¸ö S¼†±¼¶¥ |
| …S¼±¼¥¹†VµÜ | C†V¸Ü¶¢l¸¶¢À»ª |
| …¶¢…l¸…¶¢À¾ª†i ¶¢l¸¶¢À»ª | ±ÀµÀ†k¸ ¶mB |
| …¶m´ª ¶ª‡±µöA > | ¶ª…±µö£Àh³ |
| EYÝ†Sµh³ | Y†Sµlµ…±ÀµÀ°µîA |
| …C…±ÀµÀ°µî …¶ªÀ¶¢À‡m¸B > | …¶ªÀ¶¢À…m¸ C†¶ªh³ |
| …¶ªÀ…¶¢Àm¸ E†i ¶ªÀ --- ¶¢À‡m¸B > | C…¶ªl¼hµï†¶ªh³ |
| C†lµèþï¢ÐVµh³ | …C…¢Ð…Vµ…lµ…lû¼…¶¢O¸å |
| …C…lû¼…¶¢O¸å †¶pñ…kµ¶¢ÀB | …C…lû¼…¶¢OÉå†hµïlû¼ --- …¶¢O¸å |
| …¶pñ…kµÈ¢Ã ËlÇ†¶¢ïB | ËlÇ†¢Ðï …tû¶¨O³ |
| …tû¶¨S¼†i …tû¶¨O³ | …C¾¬(S³Ø†)¶¥Û |
| …Vµ ¶ª±¸ö†´m | ¶ª‡±¸ö´m …YAsûµ±ÀµÀ†´mé |
| …YAsûµ…±ÀµÀ´mæ ¶ª‡±¸öB> | ¶ª‡±¸ö¶¥Û |
| …Vµ …±ÀµÃ…hµÀ …lû¸†¶mïB | …±ÀµÃ…hµÀ…lû¸†¶mï E†i ±ÀµÃhµÀ --- …lû¸†¶mïB |
| …C«Õ ±ÀµÀB | ±ÀµÀ…«¸å¶¢ÀñB |
| …h¸È¢Ãñ †C…±µÀgB | …C…±µÀg …Ghµ |
| …Ghµ …ssûµÀñB | …ssûµÀñ´ª †¶ªÀ…¶¢ÀSµØ†vB |
| …¶ªÀ…¶¢ÀUØ…v E†i ¶ªÀ --- …¶¢ÀUØ†vB | ±ÀÉÀ †Vµ |
| …VÉ¶¢ÃA | …E¶¢Ã …±µÀl¸ñB |
| …±µÀl¸ñ …Ctû†hµB | …Ctû†hÐ …l¼°µÀ |
| …l¼°µÀ´¥ …¦ñh¸B | …¦ñh¸´ª †¶ª¶¬…¶ªñ¶¥B |
| …¶ª…¶¬…¶ªñ¥Ñ„†¶¢ | …¶ª…¶¬…¶ªñ¶¥ E†i ¶ª¶¬¶ªñ --- ¶¥B |
| C†ËÈ¢©¸A | …J…©¸(S³î…) Ê¬†fµB |
| Ê¬†fµ F¶¢ÀÊ¬ | …F…¶¢À…¶¬ E†j¶¢ÀÊ¬ |
| …C«Õ ±ÀµÀB | †±ÀÇÃ„…¶¢¶ª†±µêi |
| …C…¶¢¶ª†±µê…i o†vS¿ñ¶¢B | …C…¶¢¶ª…±µêj†hµï¶¢ --- ¶ª†±µêi |
| o†vS¿ñ…¢Ð £†vÑ»¬hµB | o†vS¿ñ…¶¢ E…i o†v --- …S¿ñ…¶¢B |
| £†vÑ»¬…hµ E…i £ --- …vÑ…»¬…hµB | GËhÇ‡¶mA > |
| …J…¶mS³ …SÐq¸B | …SÐq¸ †ClµÅ¶¥´mé |
| …SÐq¸ E†i SÐ-q¸B | …C…lµÅ…¶¥¶mé†lµÅ¶¥´mé |
| C†lµÅ¶¥¶mÀélµ…¶®†±µïB | …G…lµ…¶®†±µï E†hµÀïlµ-…¶®†±µïB |
| …GËhÇ‡¶mA > | …J…¶mA A£‡¥¹ö > |
| £†¥¹ö …sûµÃh¸†n | …sûµÃh¸…n ¶ªB |
| ¶ª …lµÅ¶¨àB | …lµÅ©Òà †¶¢ÀÅfµ±ÀµÃi |
| …¶¢ÀÅ…fµ…±ÀµÃ…i …¶mB | …¶m E†i ¶mB |
| ¶m†È¢Ã C¶ªÀå | …C…¶ªÀå o†vS¿ñ¢¸±ÀµÀ |
| o†vS¿ñ¢¸±ÀµÀ ¶ª¶¬…«¸ñ°¸†±ÀµÀ | o†vS¿ñ…¢¸±ÀÉÀ…i o†v --- …S¿ñ…¢¸…±ÀµÀ |
| …¶ª…¶¬…«¸ñ°¸†±ÀµÀ …¤ÀfûµÀ‡Ê¨ > | …¶ª…¶¬…«¸ñ°¸±ÀÉÀ†i ¶ª¶¬¶ªñ --- …C°¸†±ÀµÀ |
| …¤ÀfûµÀ…¶¨ E†i …¤ÀfûµÀ‡Ê¨ > | C…kÐ ±ÀÉÀ |
| C…kÐ Ehµï‡kÐ > | ±ÀÉÀ †C¶ªï |
| …C…¶ªï ¶ª†h¸ö¶mB | ¶ª†h¸ö…mÐ„¶¬A |
| …C¶¬Êmå†sûµïB | hÉ†sûÑï„Oµ±µA |
| …C…Oµ…±µ´m ¶m†¶¢ÀB | ¶m…¶¢À E…i ¶m†¶¢ÀB |
| ¶pñ†¶¢ÀÀcÛ | …¶¢ÀÀ…cÛ lûµ†¶mö¶mB |
| lûµ†¶mö…¶m¶ªåþöA | hµö…¶¢ÀÀsûµ‡±ÀÇÃB > |
| …Gsûµ…±ÀÇÃ±¸†ié±ÀÇÃB | D†±¼åþé…±ÀÇÃ±¸ÝþïA |
| Y¹ï£À…iY¹ïA | ±ÀµÃ†¶¥Û |
| …Vµ …hÉ > | …hÉ ¶¬‡Êªå > |
| ¶¬…¶ªå E†¶¨¶¢B | E†¶¨…¶¢B ¶p‡±¸ > |
| ¶p…±¸ h¸B | h¸ †sûµSµ¶¢B |
| …sûµ…Sµ…¢Ð …¶¢…¶p | …sûµ…Sµ…¶¢ E†i sûµSµ --- …¶¢B |
| …¶¢Êp†i ¶¢¶p | …C…¶¢hµ…hµï lûµ†¶mÀB |
| …C…¶¢hµhÉï†hµï¶¢ --- hµ†hµï | lûµ…¶mÀ¶ªåþöA |
| hµö(S³î) ¶ª†¶¬«¸ñ°µ | ¶ª†¶¬«¸ñ…°µ ¶¥†hÉ¶¨ÀlûÉ |
| ¶ª†¶¬…«¸ñ°É…i ¶ª†¶¬¶ªñ --- …C…°µ | ¶¥†hÉ¶¨À…lûµ E…i ¶¥†hµ -- …E…¶¨À…lûÉ > |
| …n§†±µï …¶¥v¹ï‡m¸A > | …n§±Éï†i n --- §†±µï |
| …¶¥v¹ï…m¸A ¶¢ÀÀ‡P¹ > | ¶¢ÀÀ†P¹ …¦¶¢B |
| …¦¢Ð †¶mB | …¶m´ª …¶ªÀ¶¢À‡m¸B > |
| …¶ªÀ¶¢À†m¸ sûµ¶¢ | …¶ªÀ¶¢À…m¸ E†i ¶ªÀ -- ¶¢À‡m¸B > |
| …sûµÊ¢†i sûµ¶¢ | £…Yï´m lûµ†¶mÀB |
| £…Yï£À…i £ --- …YïA > | lûµ†¶mÀB Oµ…¶p±¼çþç†¶mB |
| …Oµ…¶p±¼çþç…mÐ £†¶¥vïB | £†¶¥…vÑï s¹†g¢¸´m |
| £†¶¥…vï E…i £ --- …¶¥…vïB | s¹†g¢¸(S³î) …Ghµ |
| s¹†g…¢¸n…i s¹†g --- …¢¸´m | …GhÉ…hµÀïhµ |
| C†Êm¶¥¶mé¶ªï | …CÊªï†¶¨¶¢B |
| E†¶¨¶¢B …DsûµÀB | …DsûµÀ†±µ¶ªï |
| …C…¶ªï …n…¶¨UØ†k¼B | …n…¶¨UØ…k¼±¼†i …n…¶¨UØ†k¼B |
| ±ÀµÃ ‡hÉ > | …hÉ …Ê¬iB |
| …Ê¬i±³ †¤ÀfûµÀ¶¨à¶¢À | …¤À…fûµÀ…¶¨à…¶¢À ¶¬‡Êªå > |
| …¤À…fûµÀ…¶¨àÊ¢À†i ¤ÀfûµÀB --- …hµ…¶¢À | ¶¬†Êªå …ssûµÃ†¶¢ |
| …ssûµÃ†¶¢ hÉ | …hÉ lûµ†¶mÀB |
| lûµ…¶mÀ±¼…i lûµ†¶mÀB | hµ…±ÀµÃ„«¸î´m |
| …C«¸î´m. …£¶¥ö†hµB | …£¶¥ö…hµ¶ªåþöA |
| hµö†¶¢À…±ÀµÀ°µî‡±ÀµÃ > | …C…±ÀµÀ°µî…±ÀµÃ ¶p†±¼ |
| ¶p†±¼sÀíY | …sûµÀYÉ†i sûµÀY |
| ¶m†¶¢ÀÊªå | …hÉ …C…¶ªÀå |
| …C«¸åþö†±ÀµÀÀlû¸±ÀµÀ | D†±ÀµÀÀ…lû¸±ÀµÃ†m¸hµh¸±ÀµÀ |
| C†m¸hµh¸±ÀµÀ …lûµÅ¶¨ä‡Ê¢ > | C†m¸hµ…h¸±ÀÉÀhµï‡m¸ --- …hµ…h¸…±ÀµÀ |
| …lûµÅ¶¨ä…¶¢ E†i …lûµÅ¶¨ä‡Ê¢ > | …Gsû¹†sû¹ï…¶¢ÀÀhµ |
| …Ghµ ‡hÉ > | …hÉ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã …s¹¶¬À‡sû¹ïA > | …s¹¶¬À…sû¹ï¶må†¶¢ |
| …s¹¶¬À…sû¹ï£À†i …s¹¶¬À --- …sû¹ïA > | hµ…¶¢ lûµ†¶möÊm |
| lûµ†¶mö…¶m E…i lûµ†¶möÊm | ¶p†±¼ hÉ |
| …hÉ lûµ†¶mö¶mB | lûµ†¶mömÐ …Ê¬iB |
| …Ê¬i…±µ«¸î´m | …C«¸î´m. †¶¢ÅgOµÀå |
| …¶¢Å…g…OµÀå …£¶¥ö†hµB | …£¶¥ö…hµ E†i …£¶¥ö†hµB |
| C…kÐ ±ÀµÀB | C…kÐ Ehµï‡kÐ > |
| ±ÀµÀ †E…¶¨Àlû¼B | …E…¶¨Àlû¼¶ªå†¶¢ |
| …E…¶¨Àlû¼±¼†j¶¨À --- lû¼B | hµ…¢¸±É |
| …D±É …C¶ªîh³ | …C¶ªîné |
| n†lûÉ»¬ | …lûÉ…»¬hµA |
| hµ£À…i hµA |  |

16.2 §ñ ±µÀlµñOµñ¶¢ÀB-l¼öj±ÀµÀB C¶mÀ¢¸OµB

|  |  |
| --- | --- |
| ¶m…È¢Ã »¬†±µgï s¹¶¬Ê¢ | »¬†±µgïs¹¶¬Ê¢ Êª…m¸‡Êmï > |
| »¬†±µgï s¹¶¬…¶¢ E…i »¬†±µgï --- …s¹…¶¬…Ê¢ > | …Êª…m¸†Êmï …l¼¥¹A |
| …Êª…m¸†¶mï E†i Êªm¸ --- ‡Êmï > | …l¼¥¹†cÛ |
| …Vµ ¶p†hµ±ÀÉÀ | ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã …¶¢Å°É†sûµïB |
| …¶¢Å°É…sûÑï ¶¬†±¼OÉÊ¥sûµïB | ¶¬†±¼OÉÊ¥sûµïB ¶p…¶¥Ãm¸A |
| ¶¬†±¼OÉÊ¥…sûµï E…i ¶¬†±¼ --- …OÉ…Ê¥…sûµïB | …¶p…¶¥Ãm¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ |
| ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À´ª …¶ª»ªê†cÝ±¸±ÀµÀ | …¶ª»ªê†cÝ±¸…±ÀµÀ iö†¾¨¶¢ÀhÉ |
| iö†¾¨¶¢ÀhÉ ¶p…k¿m¸A | iö†¾¨¶¢À…hµ E…i iö†»¨ -- …¶¢À…hÉ > |
| …¶p…k¿m¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ | ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã s…sûµÀô¥¹†±ÀµÀ |
| …s…sûµÀô¥¹†±ÀµÀ £…¢¸ïlû¼‡Êm > | …£…¢¸ïlû¼Êm „†m¸ém¸A |
| …£…¢¸ïlû¼…¶m E†i £ --- …¢¸ïlû¼‡Êm | C†m¸é…m¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ |
| ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶¬†±¼OÉ¥¹±ÀµÀ | ¶¬†±¼OÉ¥¹±ÀÇÃ¶p …¤i‡Êm > |
| ¶¬†±¼OÉ…¥¹±ÀÉÀ…i ¶¬†±¼ --- …OÉ…¥¹…±ÀµÀ | …G…¶p…¤i†Êm …¶pÁ©¸à‡m¸A > |
| …G…¶p…¤i…¶m E†hµÀï¶p --- …¤i‡Êm > | …¶pÁ©¸à…m¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ |
| ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã …sûµ¶¢†¶ªï | …sûµ¶¢†¶ªï …Ê¬ËhÇþï |
| …Ê¬ËhÇþï Y†Sµh¸A | Y†Sµ…h¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ |
| ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã …±µÀl¸ñ†±ÀµÀ | …±µÀl¸ñ†±ÀµÃhµ…h¸£‡Êm > |
| …D…hµ…h¸£…Êm °É†h¸ñg¸A | …D…hµ…h¸£…¶m E‡h¸ï -- …hµ…h¸£‡Êm > |
| …°É†h¸ñ…g¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ | ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À´ª …¶ªÃh¸†±ÀµÀ |
| …¶ªÃh¸±ÀµÃ†¶¬m¸åþï±ÀµÀ | C†¶¬m¸åþï…±ÀµÀ ¶¢†m¸m¸A |
| ¶¢†m¸…m¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ | ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ±Ð†»¬h¸±ÀµÀ |
| ±Ð†»¬h¸±ÀµÀ …¶ªæ¶p†hµ±ÀÉÀ | …¶ªæ¶p†hµ±ÀÉÀ …¶¢Å°¸‡g¸A > |
| …¶¢Å°¸…g¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ | ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã …¶¢Ànåò‡gÉ > |
| …¶¢Ànåò†gÉ ¢¸…gºY¹†±ÀµÀ | …¢¸…gºY¹…±ÀµÀ Oµ†°¸g¸A |
| Oµ†°¸…g¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ | ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã sûµÀ…¶¢¶må‡±ÀÉÀ > |
| …sûµÀ…¶¢¶må†±ÀÉÀ ¢¸±¼¶¢…¶ªÖýÅh¸†±ÀµÀ | …¢¸…±¼…¶¢…¶ªÖýÅh¸±ÀµÀÔ†¶¨lû¿m¸A |
| …¢¸…±¼…¶¢…¶ªÖýÅh¸±ÀÉÀ†i ¢¸±¼¶¢B --- …OµÅh¸†±ÀµÀ | M†¶¨lû¿…m¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ |
| ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À …GËVÇþÛ†±ÐÙ©¸±ÀµÀ | …GËVÇþÛ†±ÐÙ©¸±ÀµÃ …Oµñ¶mç†±ÀµÀhÉ |
| …GËVÇþÛ†±ÐÙ…©¸±ÀÉÀ…hµÀïËVÇþÛB --- …ÈT¹…©¸…±ÀµÀ | …D…Oµñ¶mç†±ÀµÀhÉ ¶p…jåm¸A |
| …D…Oµñ¶mç†±ÀµÀ…hµ E‡h¸ï --- …Oµñ¶mç†±ÀµÀhÉ | …¶p…jåm¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ |
| ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢ÀB OµÅkµùþé …¤h¸†±ÀµÀ | …OµÅ…kµùþé…¤h¸…±ÀµÀ lû¸†¶¢hÉ |
| …OµÅ…kµùþé…¤h¸±ÀÉÀ†i OµÅkµùþé --- …¤h¸†±ÀµÀ | lû¸†Ê¢…hÉ ¶ª†hµöm¸A |
| ¶ª†hµö…m¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ | ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…¶¢À E…i ¶m†¶¢ÀB |  |

16.3 §ñ ±µÀlµñOµñ¶¢ÀB hµÅj±ÀµÀB C¶mÀ¢¸OµB,

|  |  |
| --- | --- |
| ¶m…¶¢À´ª ¶ª†¶¬¶¢Ãm¸±ÀµÀ | ¶ª†¶¬¶¢Ãm¸±ÀµÀ n…¢¸ïlû¼‡Êm > |
| …n…¢¸ïlû¼†¶m D…¢¸ïlû¼†om¸A | …n…¢¸ïlû¼…¶m E†i n --- …¢¸ïlû¼‡Êm > |
| …D…¢¸ïlû¼†o…m¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ | …D…¢¸ïlû¼†o…m¸£À‡h¸ï --- …¢¸ïlû¼†om¸A |
| ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢ÀB Oµ…OµÀsû¹†±ÀµÀ | …Oµ…OµÀsû¹†±ÀµÀ n…¶¨UºØ‡gÉ > |
| …n…¶¨UºØ‡gÉ …Êªåm¸‡m¸A > | …n…¶¨UºØ…g E†i n --- …¶ªUºØ‡Êm > |
| …Êªåm¸…m¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ | ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã n…¶¨UºØ‡gÉ > |
| …n…¶¨UºØ†g E¶¨À…lû¼¶¢À‡hÉ > | …n…¶¨UºØ…g E†i n --- …¶ªUºØ‡Êm > |
| …E…¶¨À…lû¼¶¢À…hÉ hµ†¶ªÖ±¸g¸A | …E…¶¨À…lû¼¶¢À…hµ E†j¶¨Àlû¼ -- ¶¢À‡hÉ> |
| hµ†¶ªÖ±¸…g¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ | ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶¢†cÛhÉ |
| ¶¢†cÛhÉ ¶p…±¼¶¢†cÛhÉ | …¶p…±¼¶¢†cÛhÉ «¸å…±ÀµÀÃm¸A |
| …¶p…±¼¶¢†cÛ…hµ E†i ¶p±¼ --- ¶¢†cÛhÉ | …«¸å…±ÀµÀÃm¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ |
| ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã n…VÉ±µ‡Ê¢ > | …n…VÉ±µ†Ê¢ ¶p±¼…Vµ±¸†±ÀµÀ |
| …n…VÉ±µ…¶¢ E†i n --- …VÉ±µ‡Ê¢ > | …¶p…±¼…Vµ±¸±ÀµÃ†±µg¸ïm¸A |
| …¶p…±¼…Vµ±¸±ÀÉÀ†i ¶p±¼ --- …Vµ±¸†±ÀµÀ | C†±µg¸ï…m¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ |
| ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À´ª ¶ªÅ…O¸£†sûµïB | …¶ªÅ…O¸£…sûÑï Z¶T¹(S³î†)¶ªlµíþïB |
| …¶ªÅ…O¸£…sûµï E†i ¶ªÅ…O¸£ -- …sûµïB | Z¶T¹(S³î†)¶ªlÐíþï ¶¢ÀÀ…¶¨äh¸A |
| Z¶T¹(S³î†)¶ª…lµíþï E…i Z†¶T¹¶ªh³-…sûµïB | …¶¢ÀÀ…¶¨äh¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ |
| ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã„…»ª¶¢À†lµíþïB | …C…»ª¶¢À…lÐíþï ¶m‡OµåA > |
| …C…»ª¶¢À…lµíþï E†hµï…»ª¶¢Àh³ --- …sûµïB | ¶m…OµåcÛ†±µlµíþïB |
| Vµ†±µ…lµíþïB ¶pñ…OµÅm¸å‡m¸A > | Vµ†±µ…lµíþï E…i Vµ†±µh³ --- …sûµïB |
| …¶pñ…OµÅm¸å…m¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ | …¶pñ…OµÅm¸å…m¸£À†i ¶pñ --- …OµÅm¸å‡m¸A > |
| ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À G…¾¨ä»¨‡gÉ > | …G…¾¨ä»¨†gÉ S¼±¼…Vµ±¸†±ÀµÀ |
| …S¼…±¼…Vµ±¸†±ÀµÀ OµÀ…vÀc¹Û‡m¸A > | …S¼…±¼…Vµ±¸±ÀÉÀ†i S¼±¼ --- …Vµ±¸†±ÀµÀ |
| …OµÀ…vÀc¹Û…m¸A ¶p†hµ±ÀÉÀ | ¶p†hµ…±ÀÉÀ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m…¶¢À E†¶¨À¶¢ÀlµíþïB |
| E†¶¨À¶¢ÀlÐíþï lûµ…m¸ö£†sûµïB | E†¶¨À¶¢À…lµíþï Ej†¶¨À¶¢Àh³ -- …sûµïB |
| …lûµ…m¸ö£†sûµï¶¥Û | …lûµ…m¸ö£…sûµï E†i lûµ…m¸ö£ --- …sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À Dhµ…m¸öÊm†sûµïB |
| …D…hµ…m¸öÊm†sûµïB ¶pñ…ilµ†lû¸ÊmsûµïB | …D…hµ…m¸öÊm…sûµï E‡h¸ï --- …hµ…m¸öÊm†sûµïB |
| …¶pñ…ilµ†lû¸Êmsûµï¶¥Û | …¶pñ…ilµ†lû¸Êm…sûµï E†i ¶pñi --- lµ†lû¸ÊmsûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À …D±ÀµÀ†VµÜlµíþïB |
| …D±ÀµÀ†VµÜlÐíþï £…¶ªÅY†lµíþïB | …D±ÀµÀ†VµÜ…lµíþï E…h¸ï±ÀµÀ†VµÜh³ --- …sûµïB |
| …£…¶ªÅY†lµíþï¶¥Û | …£…¶ªÅY…lµíþï E†i £…¶ªÅYh³ --- …sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶mÈ¢Ã„†¶ªïlµíþïB |
| C†¶ªï…lÐíþï £†lµèþïlµíþïB | C†¶ªï…lµíþï Ehµï†¶ªïh³ --- …sûµïB |
| £†lµèþïlµíþï¶¥Û | £†lµèþï…lµíþï E…i£†lµèþïh³ -- …sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m…¶¢À D†¾ªÊmsûµïB |
| D†¾ªÊm…sûµï´¥ ¶¥†±ÀµÃÊmsûµïB | ¶¥†±ÀµÃÊmsûµï¶¥Û |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À´ª …¶ªö¶p†lµíþïB |
| …¶ªö¶p…lÐíþï Y¹†SµñlµíþïB | …¶ªö¶p…lµíþï E†i …¶ªö¶ph³ --- …sûµïB |
| Y¹†Sµñlµíþï¶¥Û | Y¹†Sµñ…lµíþï E…i Y¹†Sµñh³ --- …sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m…¶¢À»ªå†¶¨álµíþïB |
| i†¶¨á…lÐíþï lû¸†¶¢lµíþïB | i†¶¨á…lµíþï E…i i†¶¨áh³ --- …sûµïB |
| lû¸†¶¢lµíþï¶¥Û | lû¸†¶¢…lµíþï E…i lû¸†¶¢h³ --- …sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À´ª …¶ªsû¹†sûµïB |
| …¶ªsû¹†sûµï´ª …¶ªsû¹†¶pisûµïB | …¶ªsû¹†¶pisûµï¶¥Û |
| …¶ªsû¹†¶pi…sûµï E†i …¶ªsû¹†¶pi --- …sûµïB | …Vµ …¶¢B |
| …¢Ð ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã C‡Ê¥ösûµïB | C…Ê¥ösûÑï„†¶¥ö¶pisûµïB |
| C†¶¥ö¶pisûµï¶¥Û | C†¶¥ö¶pi…sûµï Ehµï†¶¥ö¶pi -- …sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…¶¢À E…i ¶m†¶¢ÀB |  |

16.4 §ñ ±µÀlµñOµñ¶¢ÀB --- VµhµÀ±µåþæB C¶mÀ¢¸OµB,

|  |  |
| --- | --- |
| ¶m†¶¢À D…¢¸ïlû¼‡osûµïB | …D…¢¸ïlû¼‡osûÑï …££†lµèþïoåsûµïB |
| …D…¢¸ïlû¼‡o…sûµï E‡h¸ï --- …¢¸ïlû¼‡osûµïB | …££†lµèþïoåsûµï¶¥Û |
| …££†lµèþïoå…sûµï E†i £ --- £†lµèþïoåsûµïB | …Vµ …¶¢B |
| …¢Ð ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…¶¢À G†Sµg¸sûµïB | G†Sµg¸sûµï¶ªåýÅ(S³î)…¶¬j†sûµïB |
| …hµÅ(S³î…)…¶¬j†sûµï¶¥Û | …Vµ …¶¢B |
| …¢Ð ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã …SµÅkÉù†sûµïB | …SµÅkÉù†sûÑï …SµÅkÉù†¶pisûµïB |
| …SµÅkµù†¶pisûµï¶¥Û | …SµÅkµù†¶pi…sûµï E†i …SµÅkµù†¶pi --- …sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¢¸ñ‡hÉsûµïB |
| ¢¸ñ‡hÉ…sûÑï ¢¸ñ†hµ¶pisûµïB | ¢¸ñ†hµ¶pisûµï¶¥Û |
| ¢¸ñ†hµ¶pi…sûµï E…i ¢¸ñ†hµ¶pi --- …sûµïB | …Vµ …¶¢B |
| …¢Ð ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã …SµgÉ†sûµïB | …SµgÉ†sûÑï …Sµg†¶pisûµïB |
| …Sµg†¶pisûµï¶¥Û | …Sµg†¶pi…sûµï E†i …Sµg†¶pi --- …sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã £†±µÃÊpsûµïB |
| £†±µÃÊpsûÑï …£¶¥ö†±µÃÊpsûµïB | £†±µÃÊp…sûµï E…i £ --- …±µÃ…Êp…sûµïB |
| …£¶¥ö†±µÃÊpsûµï¶¥Û | …£¶¥ö†±µÃÊp…sûµï E†i …£¶¥ö --- …±µÃ…Êp…sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã …¶¢À¶¬†lµíþïB |
| …¶¢À¶¬†lµíþïB °µÀ…vôOÉ†sûµïB | …¶¢À¶¬…lµíþï E†i …¶¢À¶¬h³ --- …sûµïB |
| …°µÀ…vôOÉ†sûµï¶¥Û | …Vµ …¶¢B |
| …¢Ð ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã …±µk¼†sûµïB | …±µk¼†sûÑï „…±µkÉ†sûµïB |
| …±µk¼…sûµï E†i …±µk¼ --- …sûµïB | …C…±µkÉ†sûµï¶¥Û |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ±µ‡kÉsûµïB |
| ±µ‡kÉ…sûÑï ±µ†kµ¶pisûµïB | ±µ†kµ¶pisûµï¶¥Û |
| ±µ†kµ¶pi…sûµï E…i ±µ†kµ¶pi --- …sûµïB | …Vµ …¶¢B |
| …¢Ð ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…¶¢À´ª Êª‡m¸sûµïB | Êª‡m¸sûµï´ª-Êª…m¸n†sûµïB |
| …Êª…m¸n†sûµï¶¥Û | …Êª…m¸n…sûµï E†i Êª…m¸n --- …sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢ÀB …°µhµåýÅ†sûµïB |
| …°µhµåýÅ†sûµï´ª ¶ªUØò…¾¬hµÅ†sûµïB | …°µhµåýÅ…sûµïB E†i …°µhµåýÅ --- …sûµïB |
| …¶ª…UØò…¾¬hµÅ†sûµï¶¥Û | …¶ª…UØò…¾¬hµÅ…sûµï E†i ¶ªUØò…¾¬hµÅ --- …sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m…¶¢À¶ªå†°µsûµïB |
| hµ†°µsûÑï ±µkµ…O¸±É†sûµïB | hµ†°µ…sûµï E…i hµ†°µ --- …sûµïB |
| …±µ…kµ…O¸±É†sûµï¶¥Û | …±µ…kµ…O¸±É…sûµï E†i ±µkµ --- …O¸±É†sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m…¶¢ÀB OµÀ†v¹vÉsûµïB |
| OµÀ†v¹vÉsûµïB …Oµ±¸î‡±ÉsûµïB | …Oµ±¸î‡±Ésûµï¶¥Û |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢ÀB …¶pÁcºÝ‡Ê¨àsûµïB |
| …¶pÁcºÝ‡Ê¨àsûÑï n…©¸lÉ†sûµïB | …n…©¸lÉ†sûµï¶¥Û |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À E…¶¨ÀOµÅ†lµíþïB |
| …E…¶¨ÀOµÅ†lÐíþï lûµ…¶möOµÅ†lµíþïB | …E…¶¨ÀOµÅ…lµíþï E†j…¶¨ÀOµÅh³ -…sûµïB |
| …lûµ…¶möOµÅ†lµíþï¶¥Û | …lûµ…¶möOµÅ…lµíþï E†i lûµ…¶möOµÅh³  --- …sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã ¶¢ÀÅ…Sµ±ÀµÀÀ†sûµïB |
| …¶¢ÀÅ…Sµ±ÀµÀÀ†sûµï´¥ …¶¥ön†sûµïB | …¶¢ÀÅ…Sµ±ÀµÀÀ…sûµï E†i ¶¢ÀÅ…Sµ±ÀµÀÀ --- …sûµïB |
| …¶¥ön†sûµï¶¥Û | …¶¥ön…sûµï E†i …¶¥ön --- …sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¶m†¶¢ÀB | ¶m…¶¢À´¥ ¶¥ö†sûµïB |
| ¶¥ö…sûµï¶¥÷þö†¶pisûµïB | ¶¥ö…sûµïB E…i ¶¥ö --- …sûµïB |
| ¶¥ö†¶pisûµï¶¥Û | ¶¥ö†¶pi…sûµï E…i ¶¥ö†¶pi --- …sûµïB |
| …Vµ …¶¢B | …¢Ð ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…¶¢À E…i ¶m†¶¢ÀB |  |
|  | |
| 16.5 §ñ ±µÀlµñOµñ¶¢ÀB ¶pcÛ¶¢ÀB C¶mÀ¢¸OµB | |
| ¶m†È¢Ã …sûµ¢¸†±ÀµÀ | …sûµ¢¸†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …±µÀl¸ñ†±ÀµÀ | …±µÀl¸ñ†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À…¶¥÷±¸ö†±ÀµÀ |
| …¶¥±¸ö†±ÀµÀ Vµ | …Vµ …¶p…¶¥À¶p†hµ±ÀÉÀ |
| …¶p…¶¥À¶p†hµ±ÀÉÀ Vµ | …¶p…¶¥À¶p†hµ…±ÀµÀ E†i ¶p¶¥À --- ¶p†hµ±ÀÉÀ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã o†vS¿ñ¢¸±ÀµÀ |
| o†vS¿ñ¢¸±ÀµÀ Vµ | o†vS¿ñ…¢¸±ÀÉÀ…i o†v --- …S¿ñ…¢¸…±ÀµÀ |
| …Vµ …¦…iOµ†g¸á±ÀµÀ | …¦…iOµ†g¸á±ÀµÀ Vµ |
| …¦…iOµ…g¸á±ÀÉÀ†i ¦i --- Oµ†g¸á±ÀµÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢ÀB Oµ…¶p±¼çþç‡Êm > | …Oµ…¶p±¼çþç†Êm Vµ |
| …Vµ †¶¢Áýï¶påOÉ¥¹±ÀµÀ | †¶¢Áýï¶påOÉ¥¹±ÀµÀ Vµ |
| †¶¢Áýï¶påOÉ…¥¹±ÀÉÀ…i †¶¢Áýï¶på --- …OÉ…¥¹…±ÀµÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À´ª ¶ª¶¬…«¸ñ°¸†±ÀµÀ | …¶ª…¶¬…«¸ñ°¸†±ÀµÀ Vµ |
| …¶ª…¶¬…«¸ñ°¸±ÀÉÀ†i ¶ª¶¬¶ªñ --- …C°¸†±ÀµÀ | …Vµ …¶¥hµ†lûµ¶möÊm |
| …¶¥hµ†lûµ¶möÊm Vµ | …¶¥hµ†lûµ¶mö…¶m E†i …¶¥hµ --- …lûµ…¶mö…Êm > |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã S¼…±¼¥¹†±ÀµÀ |
| …S¼…±¼¥¹†±ÀµÀ Vµ | …Vµ …¦…»p…£©¸à†±ÀµÀ |
| …¦…»p…£©¸à†±ÀµÀ Vµ | …¦…»p…£©¸à±ÀÉÀ†i ¦»p --- …£©¸à†±ÀµÀ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã …¤ÀfûµÀ†¶¨à¶¢Ã±ÀµÀ |
| …¤ÀfûµÀ†¶¨à¶¢Ã±ÀµÀ Vµ | …¤ÀfûµÀ†¶¨à…¶¢Ã±ÀÉÀ†i …¤ÀfûµÀB --- …hµ…¶¢Ã…±ÀµÀ |
| VÉ†¶¨À¶¢ÀhÉ | E†¶¨À¶¢ÀhÉ Vµ |
| E†¶¨À¶¢À…hµ Ej†¶¨À --- …¶¢À…hÉ > | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m‡È¢Ã …¶¬ñ«¸ö†±ÀµÀ | …¶¬ñ«¸ö†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …¢¸…¶¢Àm¸±ÀµÀ | …¢¸…¶¢Àm¸†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã sÅ…¶¬hÉ |
| …sÅ…¶¬hÉ †Vµ | …Vµ ¶¢±³.†¾¨±ÀµÀÊª |
| ¶¢±³.†¾¨±ÀµÀÊª Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã …¶¢Ål¸è†±ÀµÀ | …¶¢Ål¸è†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …¶ªAü¶¢Å†lûµçþöÊm | …¶ªAü¶¢Å†lûµçþöÊm Vµ |
| …¶ªAü¶¢Å†lµèþö…¶m E†i ¶ªA --- ¶¢Å†lµèþöÊm | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã C†S¼ñ±ÀµÃ±ÀµÀ | C†S¼ñ±ÀµÃ±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …¶pñ…kµ¶¢Ã†±ÀµÀ | …¶pñ…kµ¶¢Ã†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À …D¶¥‡Ê¢ > |
| …D¶¥†Ê¢ Vµ | …V¸…Z±¸†±ÀµÀ |
| …C…Z±¸†±ÀµÀ Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…¶¢À´¥ §†»Tñ±ÀµÃ±ÀµÀ | §†»Tñ±ÀµÃ±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ §†sû¹ï±ÀµÀ | §†sû¹ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À …H†±¸îþï±ÀµÀ |
| …H†±¸îþï±ÀµÀ Vµ | …V¸…¶¢…¶ªö†m¸ï±ÀµÀ |
| …C…¶¢…¶ªö†m¸ï±ÀµÀ Vµ | …C…¶¢…¶ªö†m¸ï±ÀÉÀ†hµï¶¢ --- …¶ªö†m¸ï±ÀµÀ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À´ª «Òñ…hµ†«¸ï±ÀµÀ |
| …«Òñ…hµ†«¸ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ l¿ö†q¸ï±ÀµÀ |
| l¿ö†q¸ï±ÀµÀ Vµ | VÉ†i Vµ |

16.6 §ñ ±µÀlµñOµñ¶¢ÀB ¶¨¶¨áB C¶mÀ¢¸OµB,

|  |  |
| --- | --- |
| ¶m‡È¢Ã …YÉï©¸á†±ÀµÀ | …YÉï©¸á†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …Oµ…n©¸á†±ÀµÀ | …Oµ…n©¸á†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢ÀB ¶pÁ¹…±µöY¹†±ÀµÀ |
| …¶pÁ¹…±µöY¹†±ÀµÀ Vµ | …¶pÁ¹…±µöY¹±ÀÉÀ†i ¶pÁ¹±µö --- Y¹†±ÀµÀ |
| …V¸…¶p…±µY¹†±ÀµÀ | …C…¶p…±µY¹†±ÀµÀ Vµ |
| …C…¶p…±µY¹±ÀÉÀ†hµï ¶p±µ --- Y¹†±ÀµÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã ¶¢À…lµèþï¶¢Ã†±ÀµÀ | …¶¢À…lµèþï¶¢Ã†±ÀµÀ Vµ |
| …V¸…¶p…Sµv¹í†±ÀµÀ | …C…¶p…Sµv¹í†±ÀµÀ Vµ |
| …C…¶p…Sµv¹í±ÀÉÀ†hµï¶p --- …Sµv¹í†±ÀµÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã Y…¶T†m¸ï±ÀµÀ | …Y…¶T†m¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ sÀ†l¼èþé±ÀµÃ±ÀµÀ | sÀ†l¼èþé±ÀµÃ±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À…«Òù†sû¹ï±ÀµÀ |
| …«Ò†sû¹ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ …¶pñ…i…¶ª†±¸ï±ÀµÀ |
| …¶pñ…i…¶ª†±¸ï±ÀµÀ Vµ | …¶pñ…i…¶ª†±¸ï±ÀÉÀ†i ¶pñi --- …¶ª†±¸ï±ÀµÀ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ±ÀµÃ†¶¢Ãï±ÀµÀ |
| ±ÀµÃ†¶¢Ãï±ÀµÀ Vµ | …Vµ °É†¶¢Ãï±ÀµÀ |
| °É†¶¢Ãï±ÀµÀ Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À …G…±µö†±¸ï±ÀµÀ | …G…±µö†±¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ P†v¹ï±ÀµÀ | P†v¹ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…¶¢À´¥ ¥Ñô†O¸ï±ÀµÀ |
| ¥Ñô†O¸ï±ÀµÀ Vµ | …V¸…¶¢…«¸†m¸ï±ÀµÀ |
| …C…¶¢…«¸†m¸ï±ÀµÀ Vµ | …C…¶¢…«¸†m¸ï±ÀÉÀ†hµï¶¢ --- …«¸†m¸ï±ÀµÀ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶¢†m¸ï±ÀµÀ |
| ¶¢†m¸ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ Oµ†°¸ï±ÀµÀ |
| Oµ†°¸ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À´¥ …¶¥ñ¢¸†±ÀµÀ | …¶¥ñ¢¸†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …¶pñ…i…¶¥ñ¢¸†±ÀµÀ | …¶pñ…i…¶¥ñ¢¸†±ÀµÀ Vµ |
| …¶pñ…i…¶¥ñ¢¸±ÀÉÀ†i ¶pñi --- …¶¥ñ¢¸†±ÀµÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À …D¶¥À†Ê¨g¸±ÀµÀ | …D¶¥À†Ê¨g¸±ÀµÀ Vµ |
| …D¶¥À†Ê¨…g¸±ÀÉÀ…h¸ï¶¥À --- …Êª…m¸…±ÀµÀ | …V¸¶¥À†±µk¸±ÀµÀ |
| …D¶¥À†±µk¸±ÀµÀ Vµ | …D¶¥À†±µ…k¸±ÀÉÀ…h¸ï¶¥À --- …±µ…k¸…±ÀµÀ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…¶¢À´¥ ¶¥Ã†±¸±ÀµÀ |
| ¶¥Ã†±¸±ÀµÀ Vµ | …V¸…¶¢…tû…¶mçhÉ |
| …C…¶¢…tû…¶mçhÉ †Vµ | …C…¶¢…tû…¶mçhµ E†hµï¶¢ --- …tû…¶mçhÉ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã …¶¢±¼î‡gÉ > |
| …¶¢±¼î†gÉ Vµ | …Vµ …¶¢…±µÃk¼‡Êm > |
| …¶¢…±µÃk¼†Êm Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã …twî‡Êm > | …twî†Êm Vµ |
| …Vµ …Oµ…¶¢W‡Êm > | …Oµ…¶¢W†Êm Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À´¥ …¶¥Àñh¸†±ÀµÀ |
| …¶¥Àñh¸†±ÀµÀ Vµ | …Vµ …¶¥Àñ…hµ…Êªm¸†±ÀµÀ |
| …¶¥Àñ…hµ…Êªm¸†±ÀµÀ Vµ | …¶¥Àñ…hµ…Êªm¸±ÀÉÀ†i ¶¥Àñhµ --- …Êªm¸†±ÀµÀ |
| VÉ†i Vµ |  |

16.7 §ñ ±µÀlµñOµñ¶¢ÀB --- ¶ª¶på¶¢ÀB C¶mÀ¢¸OµB,

|  |  |
| --- | --- |
| ¶m†È¢Ã lµÀ…¶mÀç†sû¹ï±ÀµÀ | …lµÀ…¶mÀç†sû¹ï±ÀµÀ Vµ |
| …V¸…¶¬…¶m†m¸ï±ÀµÀ | …D…¶¬…¶m†m¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …D…¶¬…¶m†m¸ï±ÀÉÀ‡h¸ï --…¶¬…¶m†m¸ï±ÀµÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã …lûµÅ¶¨ä‡Ê¢ | …lûµÅ¶¨ä†Ê¢ Vµ |
| …Vµ …¶pñ…¶¢ÀÅ¥¹†±ÀµÀ | …¶pñ…¶¢ÀÅ¥¹†±ÀµÀ Vµ |
| …¶pñ…¶¢ÀÅ¥¹±ÀÉÀ†i ¶pñ --- …¶¢ÀÅ¥¹†±ÀµÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã …lµÃh¸†±ÀµÀ | …lµÃh¸†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶pñ†»¬h¸±ÀµÀ | ¶pñ†»¬h¸±ÀµÀ Vµ |
| ¶pñ†»¬…h¸±ÀÉÀ…i ¶pñ --- …»¬…h¸…±ÀµÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã n…¶¨UºØ‡gÉ > | …n…¶¨UºØ†gÉ Vµ |
| …n…¶¨UºØ…g E†i n --- …¶ªUºØ‡Êm > | …VÉ…¶¨À…lû¼¶¢À‡hÉ > |
| …E…¶¨À…lû¼¶¢À†hÉ Vµ | …E…¶¨À…lû¼¶¢À…hµ E†j¶¨Àlû¼ - ¶¢À‡hÉ > |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À …¾ªå°Éä†¶¨Ê¢ |
| …j°Éä†¶¨Ê¢ Vµ | …j°Éä†¶¨…¶¢ E†i …j°µä -- …E…¶¨…Ê¢ > |
| …V¸…±ÀµÀÀlû¼‡Êm > | …D…±ÀµÀÀlû¼†Êm Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À´ª «¸ö…±ÀµÀÀlû¸†±ÀµÀ |
| …«¸ö…±ÀµÀÀlû¸†±ÀµÀ Vµ | …«¸ö…±ÀµÀÀlû¸±ÀÉÀ†i ¶ªÀ --- …D…±ÀµÀÀlû¸†±ÀµÀ |
| …Vµ …¶ªÀlûµ†¶möÊm | …¶ªÀlûµ†¶möÊm Vµ |
| …¶ªÀlûµ†¶mö…¶m E†i ¶ªÀ --- lûµ†¶möÊm | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…¶¢À¶ªÀùò†h¸ï±ÀµÀ | ¶ªÀñ†h¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶p†k¸ï±ÀµÀ | ¶p†k¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢ÀB …O¸†d¹ï±ÀµÀ |
| …O¸†d¹ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ …o†q¸ï±ÀµÀ |
| …o†q¸ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…¶¢À´ª ¶ªÃ†l¸ï±ÀµÀ | ¶ªÃ†l¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …¶ª…±µ†«¸ï±ÀµÀ | …¶ª…±µ†«¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã …m¸l¸ï†±ÀµÀ |
| …m¸l¸ï†±ÀµÀ Vµ | …Vµ …ËÈ¢…¶¥m¸å†±ÀµÀ |
| …ËÈ¢…¶¥m¸å†±ÀµÀ Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…¶¢ÀB OµÃ†q¸ï±ÀµÀ | OµÃ†q¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …V¸…¶¢†d¹ï±ÀµÀ | …C…¶¢†d¹ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã ¶¢†±¸øþï±ÀµÀ |
| …¶¢†±¸øþï±ÀµÀ Vµ | …V¸…¶¢±¸øþï†±ÀµÀ |
| …C…¶¢±¸øþï†±ÀµÀ Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã …Ê¢À†¶T¹ï±ÀµÀ | …Ê¢À†¶T¹ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …£…lµÀï†h¸ï±ÀµÀ | …£…lµÀï†h¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …£…lµÀï†h¸ï±ÀÉÀ†i £ --- …lµÀï†h¸ï±ÀµÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À …Fl¼èò†±ÀµÃ±ÀµÀ | …Fl¼èò†±ÀµÃ±ÀµÀ Vµ |
| …V¸…hµ†q¸ï±ÀµÀ | …D…hµ†q¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …D…hµ†q¸ï±ÀÉÀ‡h¸ï --- …hµ†q¸ï±ÀµÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã ¢¸†h¸ï±ÀµÀ | ¢¸†h¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ±É†»¨î±ÀµÃ±ÀµÀ | ±É†»¨î±ÀµÃ±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã ¢¸…¶ªå†¢¸ï±ÀµÀ |
| …¢¸…¶ªå†¢¸ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ …¢¸…¶ªÀåq¸†±ÀµÀ |
| …¢¸…¶ªÀåq¸†±ÀµÀ Vµ | …¢¸…¶ªÀåq¸±ÀÉÀ†i ¢¸¶ªÀå --- q¸†±ÀµÀ |
| VÉ†i Vµ |  |

16.8 §ñ ±µÀlµñOµñ¶¢ÀB --- C¶¨á¶¢ÀB C¶mÀ¢¸OµB,

|  |  |
| --- | --- |
| ¶m…¶¢À´ª «Ò†¶¢Ã±ÀµÀ | «Ò†¶¢Ã±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …±µÀl¸ñ†±ÀµÀ | …±µÀl¸ñ†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À…«¸å¶¢Ãñ†±ÀµÀ |
| …h¸¶¢Ãñ†±ÀµÀ Vµ | …V¸…±µÀg¸†±ÀµÀ |
| …C…±µÀg¸†±ÀµÀ Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À…¶¥÷U¹Ø†±ÀµÀ | …¶¥U¹Ø†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …¶p…¶¥À¶p†hµ±ÀÉÀ | …¶p…¶¥À¶p†hµ±ÀÉÀ Vµ |
| …¶p…¶¥À¶p†hµ…±ÀµÀ E†i ¶p¶¥À -- ¶p†hµ±ÀÉÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À …GS¸ñ†±ÀµÀ | …GS¸ñ†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …uû¶¢Ã†±ÀµÀ | …uû¶¢Ã†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã CSÉñ…¶¢lû¸†±ÀµÀ |
| …C…SÉñ…¶¢lû¸†±ÀµÀ Vµ | …C…SÉñ…¶¢lû¸±ÀÉÀ†hµïSÉñ --- …¶¢lû¸†±ÀµÀ |
| …Vµ …lµÃ…±É…¶¢lû¸†±ÀµÀ | …lµÃ…±É…¶¢lû¸†±ÀµÀ Vµ |
| …lµÃ…±É…¶¢lû¸±ÀÉÀ†i lµÃ±É --- …¶¢lû¸†±ÀµÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã …¶¬Êmåò | …¶¬Êmåò †Vµ |
| …Vµ ¶¬†o±ÀµÀÊª | ¶¬†o±ÀµÀÊª Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã …¶¢Å°É†sûµïB |
| …¶¢Å°É…sûÑï ¶¬†±¼OÉÊ¥sûµïB | ¶¬†±¼OÉÊ¥…sûÑï ¶m†¶¢ÀB |
| ¶¬†±¼OÉÊ¥…sûµï E…i ¶¬†±¼ --- …OÉ…Ê¥…sûµïB | ¶m†¶¢À…«¸å±¸†±ÀµÀ |
| …h¸±¸…±ÀµÀ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À´¥ …¶¥Asûµ‡Ê¢ > |
| …¶¥Asûµ†Ê¢ Vµ | …¶¥Asûµ…¶¢ E†i ¶¥A --- sûµ‡Ê¢ > |
| …Vµ …¶¢À…±ÀÇÃsûµ‡Ê¢ > | …¶¢À…±ÀÇÃsûµ†Ê¢ Vµ |
| …¶¢À…±ÀÇÃsûµ…¶¢ E†i ¶¢À±ÀµÀB --- sûµ‡Ê¢ > | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À¶¥÷…UÖ±¸†±ÀµÀ | …¶¥…UÖ±¸†±ÀµÀ Vµ |
| …¶¥…UÖ±¸±ÀÉÀ†i ¶¥A --- …Oµ±¸†±ÀµÀ | …Vµ …¶¢À…±ÀµÀ…¶ªÖ±¸†±ÀµÀ |
| …¶¢À…±ÀµÀ…¶ªÖ±¸†±ÀµÀ Vµ | …¶¢À…±ÀµÀ…¶ªÖ±¸±ÀÉÀ†i ¶¢À±ÀµÀB --- …Oµ±¸†±ÀµÀ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢À…¦÷¢¸†±ÀµÀ |
| …¦¢¸†±ÀµÀ Vµ | …Vµ …¦¶¢†hµ±¸±ÀµÀ |
| …¦¶¢†hµ±¸±ÀµÀ Vµ | …¦¶¢†hµ…±¸±ÀÉÀ†i …¦¶¢ --- …hµ…±¸…±ÀµÀ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…¶¢À¾ªå†±¸åþæþï±ÀµÀ |
| j†±¸åþæþï±ÀµÀ Vµ | …Vµ OµÃ†v¹ï±ÀµÀ |
| OµÃ†v¹ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢ÀB …q¸†±¸ï±ÀµÀ | …q¸†±¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …V¸…¢¸†±¸ï±ÀµÀ | …C…¢¸†±¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢ÀB …¶pñhµ†±µg¸±ÀµÀ |
| …¶pñhµ†±µg¸±ÀµÀ Vµ | …¶pñhµ†±µ…g¸±ÀÉÀ†i ¶pñ --- hµ†±µg¸±ÀµÀ |
| …VÐhµå†±µg¸±ÀµÀ | …Ghµå†±µg¸±ÀµÀ Vµ |
| …Ghµå†±µ…g¸±ÀÉÀ†hµÀïh³ --- hµ†±µg¸±ÀµÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À D…h¸†±¸ï±ÀµÀ | …D…h¸†±¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …D…h¸†±¸ï±ÀÉÀ‡h¸ï --- …h¸†±¸ï±ÀµÀ | …V¸…v¹†l¸ï±ÀµÀ |
| …D…v¹†l¸ï±ÀµÀ Vµ | …D…v¹†l¸ï±ÀÉÀ‡h¸ï --- …v¹†l¸ï±ÀµÀ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…¶¢À¶¥÷†©¸êþï±ÀµÀ |
| ¶¥†©¸êþï±ÀµÀ Vµ | …Vµ Êpû†m¸ï±ÀµÀ |
| Êpû†m¸ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À´ª »ª…Oµ†h¸ï±ÀµÀ | …»ª…Oµ†h¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …¶pñ…¢¸†¶®ï±ÀµÀ | …¶pñ…¢¸†¶®ï±ÀµÀ Vµ |
| …¶pñ…¢¸†¶®ï±ÀÉÀ†i ¶pñ --- …¢¸†¶®ï±ÀµÀ | VÉ†i Vµ |

16.9 §ñ±µÀlµñOµñ¶¢ÀB --- ¶m¶¢¶¢ÀB C¶mÀ¢¸OµB,

|  |  |
| --- | --- |
| ¶m†¶¢À E…±¼†g¸ï±ÀµÀ | …E…±¼†g¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …¶pñ…¶p†k¸ï±ÀµÀ | …¶pñ…¶p†k¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …¶pñ…¶p†k¸ï±ÀÉÀ†i ¶pñ --- …¶p†k¸ï±ÀµÀ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢ÀB Oº(S³î)…¦v¹†±ÀµÀ | …Oº(S³î…)…¦v¹†±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ °µ†±ÀµÀg¸±ÀµÀ | °µ†±ÀµÀg¸±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢ÀB Oµ…¶p±¼çþç‡Êm > |
| …Oµ…¶p±¼çþç†Êm Vµ | …Vµ …¶pÁ…v¶ªå‡±ÀÉÀ > |
| …¶pÁ…v¶ªå†±ÀÉÀ Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…È¢Ã SÐ†©¸áþï±ÀµÀ | SÐ†©¸áþï±ÀµÀ Vµ |
| SÐ…©¸áþï±ÀÉÀ…i SÐ --- …«¸æþï…±ÀµÀ | …Vµ SµÅ†¶®ï±ÀµÀ |
| SµÅ†¶®ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…¶¢À¶ªå†v¹êþï±ÀµÀ | hµ†v¹êþï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ SÉ†¶®ï±ÀµÀ | SÉ†¶®ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢ÀB …O¸†d¹ï±ÀµÀ |
| …O¸†d¹ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ …Sµ…¶¬ö…±É©¸á†±ÀµÀ |
| …Sµ…¶¬ö…±É©¸á†±ÀµÀ Vµ | …Sµ…¶¬ö…±É©¸á±ÀÉÀ†i Sµ¶¬ö±É --- «¸æ†±ÀµÀ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m‡È¢Ã ¶¬ñ…lµ†±ÀµÃï±ÀµÀ |
| …¶¬ñ…lµ†±ÀµÃï±ÀµÀ Vµ | …Vµ …n…Ê¢†©¸êþï±ÀµÀ |
| …n…Ê¢†©¸êþï±ÀµÀ Vµ | …n…Ê¢†©¸êþï±ÀÉÀ†i n --- …Ê¢†©¸êþï±ÀµÀ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢ÀB q¸(S³î)…¶ª†¢¸ï±ÀµÀ |
| …q¸(S³î…)…¶ª†¢¸ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ …±µ…Y†«¸ï±ÀµÀ |
| …±µ…Y†«¸ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m…¶¢À¶¥À÷†©¸Öþï±ÀµÀ | ¶¥À†©¸Öþï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …¶¬…±¼†h¸ï±ÀµÀ | …¶¬…±¼†h¸ï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m…È¢Ã vÑ†q¸ï±ÀµÀ |
| vÑ†q¸ï±ÀµÀ Vµ | …VÐ…v†q¸ï±ÀµÀ |
| …G…v†q¸ï±ÀµÀ Vµ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À …H†±¸öþï±ÀµÀ | …H†±¸öþï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ …¶ªÃ†±¸îþï±ÀµÀ | …¶ªÃ†±¸îþï±ÀµÀ Vµ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†¶¢ÀB …¶p†±¸äþï±ÀµÀ |
| …¶p†±¸äþï±ÀµÀ Vµ | …Vµ …¶p…±µä…¶¥†l¸ï±ÀµÀ |
| …¶p…±µä…¶¥†l¸ï±ÀµÀ Vµ | …¶p…±µä…¶¥†l¸ï±ÀÉÀ†i ¶p±µä --- …¶¥†l¸ï±ÀµÀ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã„¶p…SµÀ±µ†¶¢Ãg¸±ÀµÀ |
| …C…¶p…SµÀ±µ†¶¢Ãg¸±ÀµÀ Vµ | …C…¶p…SµÀ±µ†¶¢Ã…g¸±ÀÉÀ†hµï¶p --- …SµÀ±µ†¶¢Ãg¸±ÀµÀ |
| …V¸…tû…¶TéhÉ | …C…tû…¶TéhÉ †Vµ |
| …C…tû…¶Téhµ E†hµïtû --- …¶TéhÉ | …Vµ ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†¶¢À DOº×…lµhÉ | …D…Oº×…lµhÉ †Vµ |
| …D…Oº×…lµhµ E‡h¸ï --- …Q…lµhÉ | …Vµ …¶pñ…Oº×…lµhÉ |
| …¶pñ…Oº×…lµhÉ †Vµ | …¶pñ…Oº×…lµhµ E†i ¶pñ --- …Q…lµhÉ |
| …Vµ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã ¶¢B |
| …¶¢B …Oº…±¼OÉ†sûµïB | …Oº…±¼OÉ†sûÑï …lÉ¢¸‡m¸A > |
| …lÉ¢¸…m¸(S³î…) ¶¬Å†lµ±ÀÉÀsûµïB | …¶¬Å…lµ±ÀÉÀ…sûÑï ¶m†¶¢ÀB |
| ¶m†È¢Ã £°½…gOÉ†sûµïB | …£…°½…gOÉ…sûÑï ¶m†¶¢ÀB |
| …£…°½…gOÉ…sûµï E†i £ --- …°½…gOÉ†sûµïB | ¶m†È¢Ã £W…¶möhÉÖ†sûµïB |
| …£…W…¶möhÉÖ…sûÑï ¶m†¶¢ÀB | …£…W…¶möhÉÖ…sûµï E†i £ --- …W…¶möhÉÖ†sûµïB |
| ¶m†¶¢À Dn±³.…¶¬hÉ†sûµïB | …D…n±³.…¶¬hÉ…sûÑï ¶m†¶¢ÀB |
| …D…n±³.…¶¬hÉ…sûµï E†h¸ïnB --- …¶¬hÉ†sûµïB | ¶m†¶¢À D¤À…¶¢hÉÖ†sûµïB |
| …D…¤À…¶¢hÉÖ…sûµï E‡h¸ï --- …¤À…¶¢hÉÖ†sûµïB |  |

16.10 §ñ±µÀlµñOµñ¶¢ÀB- lµ¶¥¶¢ÀB C¶mÀ¢¸OµB ,

|  |  |
| --- | --- |
| l¸ñ…Êp C†¶mè¶ªB | C†¶mè¶ª¶ªêhÉ |
| …¶p…hÉ lµ†±¼lµñh³ | lµ†±¼…lµñ´m o†vvÑ»¬hµ |
| o†vvÑ…»¬hÉ…i o†v --- …vÑ…»¬…hµ | …J©¸A ¶pÁ†±µÀ©¸g¸A |
| ¶pÁ†±µÀ©¸g¸…Ê¢À©¸A | …J©¸A †¶p…¶¥Ãm¸A |
| …¶p…¶¥Ãm¸A ¶¢Ã | ¶¢Ã sûÉB |
| sûÉ±¸î | ¶¢Ã„†±µB |
| …C…±ÐÈ¢Ã | È¢Ã †J©¸A |
| È¢Ã E…i È¢Ã | …J…©¸U³ OºA |
| Oº…cÛ¶m | …Vµ m¸†¶¢À¶¢Àh³ |
| …D…¶¢À…¶¢Àl¼†h¸ï ¶¢À¶¢Àh³ | ±ÀµÃ ‡hÉ > |
| …hÉ …±µÀ…lµñ | …±µÀ…lµñ …¦¢¸ |
| …¦¢¸ …hµ¶mÃB | …hµ¶mÃ…¦÷¢¸ |
| …¦¢¸ …£¥¹ö†¶¬sûÉ¶¨a | …£¥¹ö†¶¬ sûÉ…¶¨a†i …£¥¹ö†¶¬ --- …sûÉ…¶¨…a > |
| …¦¢¸ …±µÀlµñ†¶ªï | …±µÀlµñ†¶ªï sûÉ…¶¨a |
| …sûÉ…¶¨a hµ‡±ÀµÃ > | hµ†±ÀµÃ ¶mB |
| …mÐ …¶¢ÀÅ…fµ | …¶¢ÀÅ…fµ …a¶¢‡Êª > |
| …a¶¢…¶ª E†i …a¶¢‡Êª > | …E¶¢Ã(S³î) …±µÀl¸ñ†±ÀµÀ |
| …±µÀl¸ñ†±ÀµÀ …hµ¶¢‡Êª > | …hµ¶¢†Êª Oµ…¶p±¼ç‡Êm > |
| …Oµ…¶p±¼ç‡Êm …°µ±ÀµÀ†l¿ö±¸±ÀµÀ | …°µ±ÀµÀ†l¿ö±¸…±ÀµÀ ¶pñ |
| …°µ±ÀµÀ†l¿ö…±¸±ÀÉÀ†i …°µ±ÀµÀh³ --- …¤…±¸…±ÀµÀ | ¶pñ†sûµ±¸¶¢ÀÊ¬ |
| …sûµ…±¸…¶¢À…Ê¬ …¶¢ÀiA | …¶¢Ài£À†i …¶¢ÀiA |
| ±ÀµÀ†k¸ ¶mB | …¶m¶¥÷A |
| ¶¥¶¢À†¶ªh³ | C†¶ªl³ …l¼ö¶p‡lÉ > |
| …l¼ö¶p…lÉ Vµ†hµÀ¶¨êlÉ | …l¼ö¶p…lµ E†i l¼ö --- ¶p‡lÉ > |
| Vµ†hµÀ¶¨ê…lÉ £‡¶¥öA > | Vµ†hµÀ¶¨ê…lµ E…i Vµ†hµÀB --- …¶p…lÉ > |
| £†¶¥öA …¶pÁ¶¨àA | …¶pÁ¶¨àU³ S¸ñ‡Ê¢À > |
| S¸ñ†Ê¢À …C»ªî´m | …C»ªî¶mé†m¸hµÀ±µA |
| C†m¸hµÀ…±µ£Àhµï‡m¸ --…hµÀ…±µA > | …¶¢ÀÅf¸†¶mB |
| …mÐ …±µÀ…lµñ | …±µÀ…lÐñhµ |
| …Ghµ †¶mB | …mÐ ¶¢À†±ÀµÀB |
| ¶¢À†±ÀµÀ¶ªÖýÅlû¼ | …OµÅ…lû¼ …°µ±ÀµÀ†l¿ö±¸±ÀµÀ |
| …°µ±ÀµÀ†l¿ö±¸…±ÀµÀ ¶m†¶¢À«¸ | …°µ±ÀµÀ†l¿ö…±¸±ÀÉÀ†i …°µ±ÀµÀh³ --- …¤…±¸…±ÀµÀ |
| ¶m†¶¢À«¸ £lûÉ¶¢À | …£…lûÉ…¶¢À …hÉ > |
| …hµ E†i hÉ | ±ÀµÀVµÜA |
| ¶¥†cÛ | …Vµ ±ÀÇÃB |
| ±ÀÇÃ†¶¥Û | …Vµ ¶¢À†¶mÀB |
| ¶¢À†¶mÀ ±¸…±ÀµÀYÉ | …D…±ÀµÀYÉ …»ph¸ |
| …D…±ÀµÀY E‡h¸ï --- …±ÀµÀYÉ | …»ph¸ hµh³ |
| hµ†lµ¥¹ï¶¢À | …C…¥¹ï…¶¢À hµ†¶¢ |
| hµ†¶¢ ±µÀlµñ | …±µÀ…lµñ ¶pñ†g½hÓ |
| ¶pñ†g½…h¸£…i ¶pñ --- …o…hÓ > | ¶¢Ã †¶mB |
| …mÐ …¶¢À¶®‡¶måA > | …¶¢À¶®†¶må…¶¢ÀÀhµ |
| …Ghµ ¶¢Ã | ¶¢Ã †¶mB |
| …mÐ …C…±µíOµA | …C…±µíOµA ¶¢Ã |
| ¶¢Ã †¶mB | …¶m G†°µ¶måA |
| G†°µ¶må…¶¢ÀÀhµ | …Ghµ ¶¢Ã |
| ¶¢Ã †¶mB | …¶m …G…°ºhµA |
| …G…°ºhµ£À†hµÀï…°ºhµA | ¶¢Ã †¶mB |
| …mÐ …¶¢…lû¿B > | …¶¢…lû¿B …»phµ‡±µA > |
| …»phµ…±µA ¶¢Ã | È¢Ãhµ |
| …Ghµ …¶¢Ãhµ‡±µA > | …¶¢Ãhµ†±µA …»pñ±ÀµÃB |
| …»pñ±ÀµÃ ¶¢Ã | ¶¢Ã †¶mB |
| …¶m…¶ªå¶mÀ†¶¢B | …hµ¶mÀ†¢Ð ±µÀlµñ |
| …±µÀ…lµñ …±¿…±¼…¶¨B | …±¿…±¼…¶¨B E†i ±¿±¼¶¨B |
| ¶¢Ã †¶mB | …¶m…«ÒåOÉ |
| …hÐOÉ hµ†¶m±ÀÉÀ | hµ†¶m…±ÀÉÀ ¶¢Ã |
| ¶¢Ã †¶mB | …¶m D†±ÀµÀÀ»¨ |
| D†±ÀµÀÀ…»¨ ¶¢Ã | ¶¢Ã †¶mB |
| …mÐ SÐ†¶¨À | SÐ…¶¨À ¶¢Ã |
| ¶¢Ã †¶mB | …mÐ C†Ê¥ö¶¨À |
| C†Ê¥ö¶¨À ±¿±¼¶¨B | …±¿…±¼…¶¨ E†i ±¿±¼¶¨B |
| …¤±¸m¸î | ¶¢Ã †¶mB |
| …mÐ …±µÀ…lµñ | …±µÀ…lµñ …sû¹…£ÀhµB |
| …sû¹…£ÀhÐ †¶¢lû¿B | …¶¢…lû¿±³. …¶¬£†¶¨î¶måB |
| …¶¬£†¶¨î…mÐå ¶m†¶¢À«¸ | ¶m†¶¢À«¸ £lûÉ¶¢À |
| …£…lûÉ…¶¢À …hÉ > | …hµ E†i hÉ |
| …D±¸‡hÉå > | …hÉ …SÐÊTé |
| …SÐ¶Té …Ghµ | …SÐ¶Té E†i SÐ --- ÊTé |
| …Ghµ †¶pÁ¹±µÀ…¶¨ÊTé | …¶pÁ¹…±µÀ…¶¨ÊTé …°µ±ÀµÀ†l¿ö±¸±ÀµÀ |
| …¶pÁ¹…±µÀ…¶¨¶Té E†i ¶pÁ¹±µÀ¶¨ --- ÊTé | …°µ±ÀµÀ†l¿ö±¸±ÀµÀ …¶ªÀ¶¢ÀéA |
| …°µ±ÀµÀ†l¿ö…±¸±ÀÉÀ†i …°µ±ÀµÀh³ --- …¤…±¸…±ÀµÀ | …¶ªÀ¶¢Àé…¶¢ÀÊªî |
| …CÊªî ‡hÉ > | …CÊªî E…hµïÊªî |
| …hÉ …C…¶ªÀå | …C»ªåþö†hµï¶ªÀå |
| ±µ†°¸ Vµ | …Vµ …¶mB |
| …mÐ C†lû¼ | C†lû¼ Vµ |
| …Vµ …lÉ…¶¢ | …lÉ…¶¢ …sÃñ…»¬ |
| …sÃñ¶¬ï†lûµ | C†lû¸ Vµ |
| …Vµ …¶mB | …¶m´¥ ¶¥†±µî |
| ¶¥†±µî ±ÀµÀVµÜ | …±ÀµÀ…VµÜ …l¼ös±³.‡¶®B > |
| …l¼ös±³.…¶® E†i l¼ö --- s±³.‡¶®B > | …¶ªÀå»¬ …¶¥ÀñhµA |
| …¶¥ÀñhµU³ †Sµ…±µåþå¶ª‡lµA > | …Sµ…±µåþå¶ª…lµA ü±ÀµÀÀ†¢¸¶mA |
| …Sµ…±µåþå¶ª…lµ£À†i Sµ±µåþå --- ¶ª‡lµA > | ±ÀµÀÀ†¢¸¶mA …¶¢ÀÅSµA |
| …¶¢ÀÅSµ¶mé | ¶m …uû¶¢ÀA |
| …uû¶¢À †¶¢ÀÀ¶p…¶¬hµÀéA | …G…¶p…¶¬hµÀé…¶¢ÀÀSµñA |
| …GSµñ£À…hµÀïSµñA | …¶¢ÀÅf¸ †Y…±¼hÉñ |
| …Y…±¼hÉñ †±µÀlµñ | …±µÀ…lµñ ¶ªå†¢¸¶mB |
| ¶ªå†¢¸mÐ …C¶mïA | …C¶mï‡Êmå > |
| …hÉ …C¶ªîh³ | …C¶ªîné |
| n †¶¢¶p¶mÀå | …¶¢…¶p…¶mÀå Êª‡m¸B > |
| Êª…m¸ E…i Êª‡m¸B > | ¶p†±¼gB |
| …mÐ …±µÀlµñ†¶ªï | …±µÀlµñ†¶ªï …Ê¬iB |
| …Ê¬i±³ †¶¢ÅgOµÀå | …¶¢Å…g…OµÀå ¶p†±¼ |
| ¶p†±¼ …hÉö¶¨†¶ªï | …hÉö¶¨†¶ªï lµÀ…±µîiB |
| …lµÀ…±µîi†±µ…¶T¹±ÀÇÃB | …lµÀ…±µîi±¼†i lµÀB --- …¶¢ÀiB |
| …C…¶T¹±ÀÇÃ±¼†hµï¶T --- ±ÀÇÃB | C†¶¢…»ªæ±¸ |
| …»ªæ±¸ …¶¢À¶T†¶¢lµíþïB | …¶¢À¶T†¶¢lµíþïB hµ¶mÀ¶¨ö |
| …¶¢À¶T†¶¢…lµíþï E†i …¶¢À¶T†¶¢h³ --- …sûµïB | …hµ…¶mÀ…¶¨ö ¤À†fûµöB |
| ¤À†fûµö …«ÒåO¸†±ÀµÀ | …hÐO¸…±ÀµÀ hµ†¶m±ÀµÃ±ÀµÀ |
| hµ†¶m±ÀµÃ±ÀµÀ ¶¢ÀÅfµ±ÀµÀ | …¶¢ÀÅ…fµ±ÀÉÀ†i ¶¢ÀÅfµ±ÀµÀ |
| ¤À†fûµÀ¶¨à…¶¢À ¦†¶¢hµ¶¢À | ¤À†fûµÀ…¶¨àÊ¢À…i ¤À†fûµÀB -- …hµ…¶¢À |
| ¦†¶¢hµ¶¢À …¦¶¢B | ¦†¶¢…hµÊ¢À…i ¦†¶¢ --- …hµ…¶¢À |
| …¦¢Ð †¶mB | …¶m…¶ªÀù¶¢À‡m¸B > |
| …¶ªÀ¶¢À†m¸ sûµ¶¢ | …¶ªÀ¶¢À…m¸ E†i ¶ªÀ -- ¶¢À‡m¸B > |
| …sûµÊ¢†i sûµ¶¢ | …¶p…±µÊ¢À …¶¢Å°É |
| …¶¢Å°µ D†±ÀµÀÀlûµA | D†±ÀµÀÀlûµA …nlû¸†±ÀµÀ |
| …nlû¸…±ÀµÀ OµÅ‡iåA > | …nlû¸±ÀÉÀ†i n --- lû¸†±ÀµÀ |
| OµÅ…iåA ü¶¢†«¸¶mB | ¶¢†«¸…¶m D |
| D †Vµ±µ | …Vµ…±µ »p†m¸OµA |
| »p†m¸…OµA t†sûµñh³ | t…sûµñl¸ |
| D †Sµ»¬ | …Sµ¾¬†i Sµ»¬ |
| £†Oº±¼…lµ £†vÑ»¬hµ | £†Oº…±¼lÉ…i £ --- …Oº…±¼…lµ |
| £†vÑ»¬…hµ ¶m†¶¢ÀB | £†vÑ…»¬hÉ…i £ --- …vÑ…»¬…hµ |
| ¶m†¶¢ÀÊªå | …hÉ …C…¶ªÀå |
| …C…¶ªÀå …sûµ…Sµ…¶¢B | …sûµ…Sµ…¶¢ E†i sûµSµ --- …¶¢B |
| ±ÀµÃ‡Êªå > | …hÉ …¶ª¶¬‡¶ªñA > |
| …¶ª¶¬†¶ªñ …Ê¬hµ†±ÀµÀB | …Ê¬hµ…±ÀÇÃ „¶mïA |
| …C¶mï…¶¢À¶ªîh³ | …C¶ªîné |
| n†¶¢¶p¶mÀå | …¶¢…¶p…¶mÀå h¸B |
| h¸ E…i h¸B | …¶ª¶¬†«¸ñgº ¶ª¶¬…¶ªñlû¸ |
| …¶ª…¶¬…¶ªñlû¸ †s¹…¶¬À¢ÐB | …¶ª…¶¬…¶ªñlûÉ†i ¶ª¶¬¶ªñ --- lû¸ |
| …s¹…¶¬À¢Ð¶ªå†¶¢ | hµ†¶¢ …Ê¬hµ†±ÀµÀB |
| …Ê¬hµ…±ÀµÀ E†i …Ê¬hµ†±ÀµÀB | h¸…«¸¤À†¥¹¶mB |
| F†¥¹mÐ sûµSµ¶¢B | …sûµ…Sµ…¶¢B …¶p…±¸X‡m¸ > |
| …sûµ…Sµ…¶¢ E†i sûµSµ --- …¶¢B | …¶p…±¸X…m¸ ¶¢ÀÀ‡P¹ > |
| ¶¢ÀÀ†P¹ OµÅlû¼ | …OµÅlû¿†i OµÅlû¼ |
|  |  |
| 16.11 §ñ ±µÀlµñOµñ¶¢ÀB --- JO¸lµ¶¥B C¶mÀ¢¸OµB | |
|  |  |
| …¶ª¶¬†«¸ñgº ¶ª¶¬…¶ªñ¶¥B | …¶ª…¶¬…¶ªñ¥Ñ ±ÀÉÀ |
| …¶ª…¶¬…¶ªñ¶¥ E†i ¶ª¶¬¶ªñ --- ¶¥B | ±ÀÉÀ …±µÀl¸ñB |
| …±µÀl¸ñ C†lû¼ | C…lû¼ sûµÃ‡¶¢ÃïA > |
| sûµÃ…¶¢Ãï£À…i sûµÃ‡¶¢ÃïA > | hÉ©¸(S³î†) ¶ª¶¬¶ªñ±ÀÇÃ…YÊm |
| …¶ª…¶¬…¶ªñ…±ÀÇÃ…YÊm„†¶¢ | …¶ª…¶¬…¶ªñ…±ÀÇÃ…Y¶m E†i ¶ª¶¬¶ªñ --- …±ÀÇÃ…YÊm |
| C…¶¢ lûµ†m¸ön | lûµ†m¸ön hµ¶mî»ª |
| …hµ…¶mî¾ª†i hµ¶mî»ª | …C»ªî´m †¶¢À…¶¬i |
| …¶¢À…¶¬†hµï…±µäÊ¢ | …C…±µä‡Ê¢„¶må†±¼°É |
| …C¶må†±¼°É …sûµ¢¸B | …sûµ¢¸ C†lû¼ |
| C…lû¿hµï†lû¼ | o†vS¿ñ¢¸´¥ ¦…iOµ‡g¸áB > |
| o†vS¿ñ…¢¸ E…i o†v --- …S¿ñ…¢¸B > | …¦…iOµ‡g¸á´¥ …¶¥±¸öB |
| …¦…iOµ…g¸á E†i ¦i --- Oµ‡g¸áB > | …¶¥±¸ö …ClûµB |
| …ClûµB †°µ¶¢Ã…Vµ±¸B | …°µ…¶¢Ã…Vµ±¸ E†i °µ¶¢Ã…Vµ±¸B |
| o†vS¿ñ¢¸´¥ ¦…iOµ‡g¸áB > | o†vS¿ñ…¢¸ E…i o†v --- …S¿ñ…¢¸B > |
| …¦…iOµ…g¸á l¼‡¶¢A > | …¦…iOµ…g¸á E†i ¦i --- Oµ‡g¸áB> |
| l¼†¶¢ …±µÀl¸ñB | …±µÀl¸ñ G†¶p¦ñh¸B |
| G†¶p¦ñ…h¸ EhµÀï†¶p --- …¦ñ…h¸B > | ±ÀÉÀ …¶¢Å°É†¶¨À |
| …¶¢Å°É†¶¨À …¶ª»ªê†cÝ±¸B | …¶ª»ªê†cÝ…±¸ o†vS¿ñ¢¸B |
| o†vS¿ñ…¢¸ £†vÑ»¬h¸B | o†vS¿ñ…¢¸ E…i o†v --- …S¿ñ…¢¸B > |
| £†vÑ»¬…h¸ E…i £ -…vÑ…»¬…h¸B > | ±ÀÉÀ …sûµÃh¸‡m¸A > |
| …sûµÃh¸…m¸¶¢À†lû¼¶phµ±ÀµÀB | C†lû¼¶phµ±ÀÇÃ £…¦P¹†¶ªB |
| C†lû¼¶phµ…±ÀµÀ Ehµï†lû¼ --- …¶p…hµ…±ÀµÀB | …£…¦P¹†¶ªB Oµ…¶p±¼ç†¶mB |
| …£…¦P¹…¶ª E†i £ --- …¦P¹†¶ªB | …Oµ…¶p±¼ç…¶m E†i Oµ…¶p±¼ç†¶mB |
| ±ÀÉÀ C†Êmé¶¨À | C†Êmé¶¨À …££†lµèþïnå |
| …££†lµèþï…nå q¸†hÉñ¶¨À | …££…lµèþïoå†i £ --- £†lµèþïnå |
| q¸†hÉñ…¶¨À »p†shµB | »p†s…hÐ Ym¸†´m |
| Y…m¸n…i Ym¸†´m | ±ÀÉÀ …¶pk¸A |
| …¶pk¸A †¶p…k¼±µ†°µ±ÀµÀB | …¶p…k¼±µ†°µ±ÀµÀ Kv…sÅl¸B |
| …¶p…k¼±µ†°µ…±ÀµÀ E†i ¶pk¼ --- ±µ†°µ±ÀµÀB | …K…v…sÅl¸ …±ÀµÀ¶¢Áýï†lûµB |
| …±ÀµÀ¶¢Áýï…lûµ E†i …±ÀµÀ¶¢Áýï†lûµB | ±ÀÉÀ …j±¸åþæ†n |
| …j±¸åþæ†n …¶pñVµ†±µnå | …¶pñVµ†±µnå …¶ªÅO¸†¶¢¶måB |
| …¶pñVµ…±µoå†i ¶pñ --- Vµ†±µnå | …¶ªÅO¸†¶¢mÐå n…¶¨UºØ†gB |
| …¶ªÅO¸†¶¢…¶må E†i …¶ªÅO¸ --- …¶¢…¶måB | …n…¶¨UºØ…g E†i n --- …¶ªUºØ†¶mB |
| ±ÀµÀ …Jh¸†¶¢¶måB | …Jh¸†¶¢¶må¶¥Û |
| …Vµ sûµÃ†±ÀµÃ¶ªB | sûµÃ†±ÀµÃ¶ª¶¥Û |
| …Vµ l¼†¶¥B | l¼†¥Ñ …±µÀl¸ñB |
| …±µÀl¸ñ †£hµ…»ªæ±É | …£…hµ…»ªæ±µ E†i £ --- …hµ…»ªæ±É |
| hÉ†©¸ ¶ª¶¬¶ªñ±ÀÇÃ…YÊm | …¶ª…¶¬…¶ªñ…±ÀÇÃ…YÊm„†¶¢ |
| …¶ª…¶¬…¶ªñ…±ÀÇÃ…Y¶m E†i ¶ª¶¬¶ªñ --- …±ÀÇÃ…YÊm | C…¶¢ lûµ†m¸ön |
| lûµ†m¸ön hµ¶mî»ª | …hµ…¶mî¾ª†i hµ¶mî»ª |
| ¶m†È¢Ã …±µÀlÉñ†sûµïB | …±µÀlÉñ…sûÑï ±ÀÉÀ |
| ±ÀÉÀ †¶pÅ…k¼¢¸ïA | …¶pÅ…k¼¢¸ïA ü±ÀÉÀ |
| ‡±ÀÉÀ„¶må†±¼°É | …C¶må†±¼…°É ±ÀÉÀ |
| ±ÀÉÀ …l¼£ | …l¼£ ±ÀÉÀ‡©¸A > |
| ±ÀÉÀ…©¸¶¢À‡¶méA > | C…¶méA ü¢¸†hµB |
| ¢¸†hÐ …¶¢±³.¶¨A | …¶¢±³.¶¨£À†¶¨¶¢B |
| E†¶¨…¶¢Êªå†sûµïB | hÉ…sûÑï lµ†¶¥ |
| lµ…¶¥ q¸ñ‡XB > | q¸ñ…X±µç†¶¥ |
| lµ†¶¥ lµ…°ºg¸ | …lµ…°ºg¸ lµ†¶¥ |
| lµ†¶¥ …¶pñj‡XB > | …¶pñj…X±µç†¶¥ |
| lµ¥Ñ†l¿XB | G†l¿…X±µç†¶¥ |
| lµ…¥Ñl¸ñþèþöB | …Hl¸ñþèþöÊªå†sûµïB |
| hÉ…sûÑï ¶m†¶¢ÀB | ¶m…¶¢ÀÊªå |
| hÉ †¶mB | …mÐ …¶¢ÀÅ…fµ…±ÀµÀ…¶mÀå |
| …¶¢ÀÅ…fµ…±ÀµÀ…¶mÀå hÉ | hÉ ±ÀµÀA |
| ±ÀµÀ´m …l¼ö¶¨îB | …l¼ö©Òî ±ÀµÀB |
| ±ÀµÀ†¶¥Û | …Vµ …¶mB |
| …mÐ lÉö†»¨à | lÉö…»¨à hµA |
| hµA ü†¶¢B | …¢Ð YA‡sûÉ |
| YA†sûÉ lµlû¸£À | …lµ…lû¸¤À†i lµlû¸£À |

16.12 hµñþïAsOµA ü±ÀµÀY¹¶¢ÀÊ¬,

|  |  |
| --- | --- |
| †hµñþïAsOµA ü±ÀµÀY¹¶¢ÀÊ¬ | †hµñþïAs…Oµ£À…i iñ ---  …CA…s…OµA > |
| …±ÀµÀ…Y¹…¶¢À…Ê¬ …¶ªÀ…SµnèA | …¶ªÀ…SµnèA †¶pÁ…»¨à¶¢†±µçþè¶mA |
| …¶ªÀ…Sµnè£À†i ¶ªÀ --- …SµnèA | …¶pÁ…»¨à¶¢†±µçþè…¶m£À†i ¶pÁ»¨à --- ¶¢†±µçþè¶mA |
| …G…±¸ö…±µÀOµ†£À¶¢ | …E…¶¢ s†¶mèm¸h³ |
| s†¶mèm¸´m-…¶¢ÀÅhÐïB | …¶¢ÀÅhÐï†±µÀî°½±ÀµÀ |
| …¶¢ÀÀ…°½…±ÀµÀ ¶¢Ã | ¶¢Ã„¶¢ÀÅ‡h¸h³ > |
| …C¶¢ÀÅ…h¸i…hµï¶¢ÀÅ‡h¸h³ > | ±ÀÇÃ …±µÀlµñB |
| …±µÀlÐñ …CSÓé | …CSÓé ±ÀµÀB |
| ±ÀÇÃ …C¶pûÁýù | …C¶pûÁýù ±ÀµÀB |
| …C»pûùþö†hµï´p --- ¶ªÀ | ±ÀµÀ M†¶¨lû¿¶¨À |
| M†¶¨lû¿…¶¨À ±ÀµÀB | ±ÀÇÃ …±µÀlµñB |
| …±µÀlÐñ £‡¥¹ö > | £…¥¹ö sûµÀ†¶¢m¸ |
| sûµÀ†¶¢m¸„„…£Ê¢†¶¥ | …D…£Ê¢…¶¥ hµ‡ËÈªþî > |
| …D…£Ê¢Ê¥‡h¸ï --- …£Ê¢†¶¥ | hµ†ËÈªþî …±µÀl¸ñ†±ÀµÀ |
| …±µÀl¸ñ…±ÀµÀ ¶m†¶¢ÀB | ¶m†È¢Ã C¶ªÀå |
| …C»ªåþö†hµï¶ªÀå |  |